

Law (1925) Department.
(Education)

Ordinary SERIES.

G.O. No. 1371

DATED 8-8-1925

[Despatch Abstract.]

Books

"Sorensen's Index to the names in the Mahabharata" -
Cost of copies - payment ordered.

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.
Kisc	18	Law (Edn)	5-1-24	Kisc	175	Fin (Bosko)	25-2-1900
"	19	"	4-1-23.	"	1192	"	1898
"	167	Am (En)	1-2-21	R	1195	Fin.	21-10-95
"	1544	"	20-12-20	misc	43	"	9-1-85
"	73	Fin (Bosko)	31-10-1904				
"	100	"	24-7-02				

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

STATEMENT OF ACCOUNT.

London, W.C.2.

31 MAR 1925
19

The Chief Secretary, Govt. of Madras,
Madras, India.

Bought of Williams & Bergate, Ltd.,
14, HENRIETTA STREET, COVENT GARDEN.

Cable Address: "LIBRORUM, LONDON."

Inland Telegraph: "LIBRORUM, RAND, LONDON."

Sums under 5/- not acknowledged unless a stamp be enclosed for postage of receipt.

Cheques crossed LONDON COUNTY WESTMINSTER & PARR'S BANK.

NOTICE- No receipt will be recognised unless given on a printed and numbered Receipt Form.

1925

May 28 25 Dorensen: Index to the names in the Mahabharata. Pt. 13.
Postage.

10/6n. 13 2 6.

7 4
13 9 10

STATEMENT OF ACCOUNT

The Chief Secretary of the Government of Madras,
Madras, India

London, W.C. 2 30 JUL 1925
K. E. 2035 B

Bought of Williams & Norgate, Ltd.,
14, HENRIETTA STREET, COVENT GARDEN.

Cable Address: "LIBRORUM, LONDON."

Telephone Nos.

Inland Telegraph: "LIBRORUM, RAND, LONDON."

"GERRARD 5611"

Sums under 5/- not acknowledged unless a stamp be enclosed for postage of receipt.

Cheques crossed LONDON COUNTY WESTMINSTER & PARR'S BANK.

NOTICE:- No receipt will be recognised unless given on a printed and numbered Receipt Form.

1925

To Account Rendered 31/5/25

£ 13 9 10

Secretariat Library.

(Ct. 703) From Messrs. Williams and Morgate Ltd. No. T. 13912 dated the 28th May 1925.

Subject: Index to the names of Mahabharata Part XIII.

CF
The bill received from Messrs. Williams and Morgate for the 25 copies of "Index to the names of Mahabharata" Part XIII may be sent to Law (Edn.) for payment as usual. -- page 5 of G.O. 18 Law (Edn) dated the 5-1-1924.

2. The 25 copies are distributed as shown below:-

	No. of copies.
Director of Public Instruction	22
Madras Literary Society	1
Curator, Govt. Oriental MSS. Library	1
Secretariat Library	1
	25 copies

As only one copy is intended for this library it is for orders whether the Law (Edn.) deptt. may not ask the publishers in future to send their copies and the bill direct to them instead of to the Chief Secy. Of the 25 copies not received, one may be retained here and the remaining 24 copies sent to Law (Edn) for distribution.

Liby G.O. 703-1
26.6.25

1-6338



The bill of cost for £ 13-9-10 may be transferred to the A.G. for payment (vide preceding G.O. 18 Law (Edn) of 5.1.24). A draft order is submitted. It may be sent to Finance for acceptance. The bill is for purchase and distribution of 25 copies of the index for the distribution has been going on since 1902.

11.7.25

(P.T.O)

11.7.25

V.K. 13.7

office

Please examine, after issuing the order, why we should continue the practice. That it began in 1902 is hardly a reason why it should continue for ever.

V.TK

13.7.

Finance U.O. for accepting the draft order

V.TK

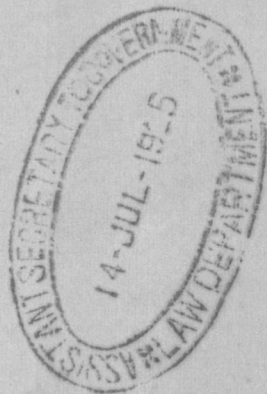
13.7.

Finance (accs)

Para 1 of the draft order may be accepted in this Dept. (Cf. precedent in L.O. No. 18 Law (Edn) d. 5-1-24).

2. Funds. The charges in connection with the purchase of books and periodicals were previously debited to the head "47 Miscellaneous. Cost of books & periodicals" and subsequently under "46 Stationery & Printing". The cost of books and periodicals now obtained by Depts. is however, now debited to the Depts. concerned. As the order to the name of Mahabharata is required to meet the needs of educational institutions, submitted that it appears that the entire charge in the present case may be debited to

Law (Em) no. 1633 B-1
14.7.25



Ch. 25077 accs
15.7.25

flag (L)

25077

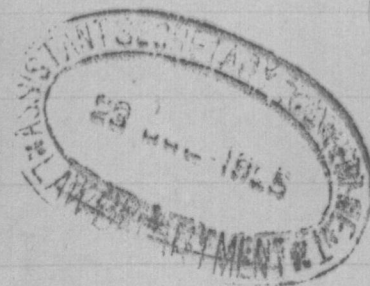


1925-26

(vide footnote on p. 8 of L.O. 100 dated 24.7.02)

flag (D)

1-85501 (m3) no. 20.9.21



L.O. 1906 B
23/7/25 -

Fin. no. 25077 accs
22.7.25

the head "31 Education". (Separate debits need not be raised for the copies supplied to the Secretariat Library etc.)

The Law (Em) dept. may be requested to alter para 2 of the draft accordingly and to call for the necessary reappropriation statement from the Director of Public Instruction

ed by
21/7/25 21.7.25

Law

22/7/25

Law (Em) Dept.

As the Secretariat Library gets only one copy of the book and as the cost of the book comes up to only 10 shillings 9½ pence or Rs 8 approximately, it is suggested that no separate debit need be raised as suggested by the Finance Dept. above. The entire charges may be debited to the head "31 Education". But with reference to the Finance Department's suggestion to call for reappropriation statement from the D.P.I., attention is invited to the telephonic message from the Director at flag (F). The Director states that the charges may for the present be met from the provision of Rs 9,900 provided in the current year's budget for Books and Periodicals.

(F)

" D. G. I.

C.F. 804-1,88,118-23-9-24.

OFFICE OF THE Law (En) Dept

Dated 30. 7. 1925

Hours _____ Minutes.

TELEPHONIC MESSAGE.

From

To

D. P. I.
Asst. Secretary Law (Enn)
Ref. Your T.M. of 28/7/25 re:
Payment of bill for the supply of
copies of Part XIII of the Index
to the names in the Mahabharata.
The cost of the books, in
question may for the present
be met from the provision of
Rs. 9,900 for Books & periodicals
under his direction. If, however, in
the course of the year, additional funds
are required under the head, the
P.T. 50

Office of the Dean (2nd) 24th

Dated 30. 7. 1952

Hours Minutes

TELEPHONIC MESSAGE

necessary reappropriation

of fund will have to

be made

W
1952

(Copy for Maha Mandir 22.8.25)
vide slide below

Law (Eon) Dept

Extract of Secretary's order in the notes to
p. 4 of Co. (K) Co. 1371 Law (Eon) dated 8.8.25.

"Office

"Please examine, after issuing the order,
why we should continue the practice. That it
began in 1902 is hardly a reason why it should
continue for ever."

The practice referred to above is
that of purchasing 25 copies of 'Sorensen's
Index to the names in the Mahabharata'.

Co. 175 Fin (L)
20.1.1900

In 1900 the Govt. purchased 6 copies of the Index
and distributed them as shown below:-

- Secretariat Library 1 copy
- Connemara Public Library 1
- S. O. I. 4 copies.

Co. 100 Fin (D)
26.4.1902

In 1902 the book was revised and the publisher
Messrs Williams Sonogate, London, then requested
that a larger number of copies might be
as the output of this work of this sort would not be large
subscribed for. The D. O. I. on being consulted,
suggested that the purchase of 22 copies for
distribution among colleges and schools and
a copy for presentation to the Madras Literary
Society. The suggestions were accepted and
ever since 25 copies have been purchased and

vide p. 8 ibid.

be

-2-
be sent at an early date.

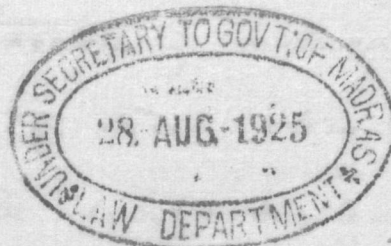
I have the honour to be,

Gentlemen,

Your obedient servant,

Sd/- I.A. Panikar,

Asstt. Accountant General



P.R.S. 24/8

Copy forwarded to ~~LAW~~ the Secretary to Government
Law (Education) Department, Madras with reference to G.O.
No. Misc. 1371 dated 8-8-1925.

I.A. Panikar
Asstt. Accountant General.

Law (Edu) Dept

May be Sketched with G.O. 1371,

Law (Edu) D. 8.8.25.

28/8/25
K.M.
27.8.25

A
31/8

STATEMENT OF ACCOUNT.

London, W.C.2

31 JUL 1925

The Chief Secretary to Govt. of Madras,
Madras, India

Bought of Williams & Vargate Ltd.,

14, HENRIETTA STREET, COVENT GARDEN.

Cable Address: "LIBRORUM, LONDON."

Inland Telegraph: "LIBRORUM, RAND, LONDON."

Sums under 5/- not acknowledged unless a stamp be enclosed for postage of receipt.

Cheques crossed LONDON COUNTY WESTMINSTER & PARR'S BANK.

NOTICE:- No receipt will be recognised unless given on a printed and numbered Receipt Form.



Telephone Nos.

"GERRARD 5611"

SIR HOME GORDON, BART.

1925

To Account Rendered 31/5/25.

£ 13 9 10

Amount to copy of previous part of
which account

12/10 1892

When given for copying—
When copied—
When examined—
When signed—

192

READ AGAIN G.O. No. 122 DATED

CURRENT No.

ENCLOSURES TO C. No.

ORDER OF GOVERNMENT A A A A A A A

LETTER OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED OF, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL.

N.B.—

- A = Copy in full.
- B = Not to be copied.
- P = Copy abstract only.
- Q = Copy heading only.